SEIT 2005 | AUSGABE 43 | FRÜHJAHR [MÄRZ | APRIL | MAI 2016] | QUARTALSMAGAZIN | KOSTENFREI

DAS VIERTELMAGAZIN FÜR DEN AACHENER NORDEN

aachen nord

aktuelles aus dem **stadtteilbüro**

NEUE KONZEPTE FÜR ALTE KIRCHE

ST. ELISABETH VERKAUFT

THEATER

ELLI ENGELMANN GIBT VOLLGAS

„Erinnerungen wieder Erleben"
Von VIDEOKASETTEN und SUPER 8
auf DVD überspielen: 10 % Rabatt
SEIT 1986
Fotokiste.de
AACHEN / JÜLICHER STR. 44
TEL.: 0241-508158

Ob Hochzeit oder Kommunion,
dass sind die Tage
die man nie wiederholen kann.
Seit 30 Jahren begleiten wir
unsere Kunden und halten
diese wichtigen Momente,
in wundervollen Bildern fest.
Wir freuen uns auf
die nächsten Jahre und Ihr
entgegengebrachtes Vertrauen.

30 Fotokiste.de JAHRE

AACHEN / JÜLICHER STR.44 I TEL.:0241-508158

facebook.com/fotokiste

sparkasse-aachen.de

Wenn man einen Finanzpartner hat, der die Region und ihre Menschen kennt.

Sprechen Sie mit uns.

Wenn's um Geld geht
Sparkasse Aachen

ALTES SPIELCASINO

KURHAUS WIRD SANIERT - ABER ZUNÄCHST ZIEHEN FLÜCHTLINGE EIN

Eigentlich sollte der Umbau des Alten Kurhauses in zwei bis drei Jahren abgeschlossen sein, aber das war vor zwei Jahren. Getan hat sich auf der Baustelle Altes Kurhaus seitdem nichts. Jetzt wird es notdürftig für 200 Flüchtlinge hergerichtet. Der Lennepavillon wird Speisesaal.
Die Nutzung ist erst einmal für ein Jahr vorgesehen, aber dann sollen endlich die Bauarbeiten anfangen und nur zwei Jahre dauern. Dann soll das Spielcasino wieder einziehen und mit weiteren Partnern eine neue Ära einleiten. Als Partner sind die Kölner Exporado Eventspezialisten und das Maison van den Boer als Gastronomiepartner im Gespräch. Dann haben wir immerhin 2019 endlich wieder ein attraktives Abendprogramm in Aachen, wenn alles klappt. Ansonsten hat Aachen eine schöne Flüchtlingsunterkunft. Aber vielleicht finden die Flüchtlinge ja noch liegengebliebene Kunst, die dort schon mal verschwindet und irgendwo wieder auftaucht. Auf jeden Fall bringt sie immer viel Geld ein. + (as)

DER VIERTEL-INSPEKTEUR

Hallo liebe Nordlichter!

Wenn irgendwo etwas zu Ende geht, ist das traurig, aber dadurch entsteht auch immer etwas Neues. So auch mit St. Elisabeth: Die katholische Gemeinde geht raus. Im Übergang wird das Gebäude als Hotel umfunktioniert um dann ab Dezember mit einem neuen Konzept neue Ideen ins Viertel zu bringen. Hoffentlich wird mehr daraus als eine Vermehrung der ohnehin schon vielen Büros.

Während auf der einen Seite der Parkraum im Viertel immer knapper wird, stehen auf anderen Flächen die Parkplätze leer. Eine Spurensuche.

Und nur so nebenbei: Ab sofort kommt man nur mit grüner Plakette mit dem Auto ins Viertel.

Neue Geschäfte im Viertel gibt es auch wieder. Aachen Nord lebt. Und in Aachen Nord lebt es sich sehr gut.

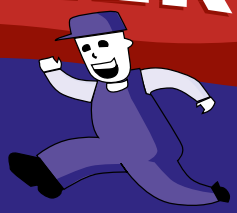
Ihr Viertelinspekteur.

IMPRESSUM
Herausgeber:
nonplusultra AGENTUR | VERLAG | EVENT
Alexander Samsz
Passstraße 84
52066 Aachen
Tel. 0241. 91995889
Mitarbeiter: Germain Schauermann (gs), Alios Heinrichs (ah), Claire Cahdenas (cc)

as@nonplusultra.org
www.nonplusultra.org
Redaktion-Mail: red@aachen-nord.de
Redaktion-Telefon 0241 997 43 20
für die IG Aachener Portal e.V.
Grüner Weg 1 | 52070 Aachen
www.aachener-portal.de
V.i.S.d.P.: Alexander Samsz (as),

Ausgabe: Frühjahr 2016, Nummer 43, 12. Jg.
Druck: Naber Druck | Auflage 10.000 Ex.
Aktuelle Anzeigenpreise: Anzeigenpreisliste 2016 Anzeigen: anz@aachen-nord.de
Das Viertelmagazin und alle weiteren Informationen über den Aachener Norden finden Sie unter: **www.aachen-nord.de**

Meisterbetrieb.....
KFZ-PELTZER
www.kfz-peltzer.de



Reifenservice
Klimawartung
KFZ-Technik

TÜV & Abgasuntersuchung
Reparatur aller Fahrzeuge
Unfallinstandsetzung

Grüner Weg 94 · 52070 Aachen · Tel./Fax 0241/ 51 52 039

SIEBEN GUTE GRÜNDE
MITGLIED IM MIETERSCHUTZVEREIN ZU WERDEN

1. **STARKE INTERESSENVERTRETUNG** Der Mieterschutzverein Aachen e.V. hat über 10.500 Mitglieder und arbeitet in verschiedenen Städten an der Erstellung des Mietspiegels.
2. **KOSTENFREIE RECHTBERATUNG** Rechtsberater geben Auskunft zu allen Mietfragen: zum Beispiel Heizkostenabrechnung, Mieterhöhung, Betriebskosten, Schönheitsreparaturen und Kündigung.
3. **FACHGERECHTE KORRESPONDENZ** Wir übernehmen den Schriftverkehr mit dem Vermieter, der Hausverwaltung oder ggf. mit zuständigen Behörden.
4. **KEIN PROZESSKOSTENRISIKO** Als Mitglied sind Sie mietrechtsschutzversichert.
5. **NÜTZLICHE INFORMATIONSHILFEN** Die Mitgliederzeitung des Mieterschutzvereins erhält jedes Mitglied sechsmal im Jahr kostenlos.
6. **AUSSENSPRECHSTUNDEN** Für unsere Mitglieder in der Umgebung bieten wir in Alsdorf, Eschweiler, Geilenkirchen, Herzogenrath, Hückelhoven und Stolberg Außensprechstunden an.
7. **GÜNSTIGER BEITRAG FÜR STUDENTEN** das gesamte Leistungspaket des Mieterschutzvereins mit Rechtsschutzversicherung erhalten Sie für nur 7,50* Euro Monatsbeitrag

* zzgl. einmaliger Aufnahmegebühr, Mindestmitgliedschaft 24 Monate

MIETERSCHUTZVEREIN AACHEN E.V.
Jakobstraße 64 · 52064 Aachen · Fon 0241/94979-0 · Fax 0241/94979-15
info@mieterverein-aachen.de · www. mieterverein-aachen.de
DMB

COMICFESTIVAL

DIE COMICIADE WIRD RIESIG!

Vom 9. bis 11. September 2016 dreht sich in Aachen alles um Comics. Häuserwände werden mit Comic-Motiven verschönert – ganze drei Tage werden sich Comic-Fans, Cosplayer und Gamer im Ludwig Forum zu einem einzigartigen Event treffen. Das Ludwig Forum sorgt für den außergewöhnlichen Charme des Comic-Festes, bei dem sich alles um den gezeichneten Comic dreht.

Eine große Messehalle mit Vertretern von Panini, Crosscult, Salleck und Dani Books sowie internationalen Comic-ZeichnerInnen, wie Vicki Scott (Peanuts), Ulrich Schröder (Donald Duck), David Boller, Enis Cisic (Marvel), Ulf K (Vater und Sohn) und vielen andere mehr, welche ihre Werke vor Ort signieren werden. Mit Jörg Hilbert (Ritter Rost) und Silvio Neuendorf (Käpt`n Sharky) öffnet sich die Comiciade dem illustrierten Kinderbuch.

Im 1. Stockwerk werden Gamer die Comicade beleben. In der Werkstatt wird es Workshops mit Vicki Scott, Ulrich Schröder und Schlogger geben. Im 2. Obergeschoss wird es Ausstellungen von Peanuts, Vater und Sohn und Ritter Rost geben. In der Cosplay-Area für Cosplayer wird es Wettbewerbe und Shows, u.a. von Horrorkissen und DANGO geben.

Am Abend sorgen Comedy mit FIL und Micha Marx für Unterhaltung und die Comiciade wird klären, was Extrabreit mit Comics zu tun hat.
www.comiciade.de / as

BARF FUTTER

BIOLOGISCHE ERNÄHRUNG FÜR TIERE

In der Robensstraße 44 hat das Geschäft BARFina Ende Dezember eröffnet. Rosa Maria Arias Barreiro hat mit ihrem eigenen Hund erlebt, wie das gängige Trockenfutter Hunde krank macht. Nieren und Leber können geschädigt werden und Allergien ausgelöst werden. Daher suchte sie nach Alternativen und fand BARF (Biologische artgerechte Ernährung für Hunde). Doch die Kosten dafür erschraken sie gleich wieder.

So entstand die Geschäftsidee, qualitativ hochwertiges Hundefutter, das bezahlbar ist, selbst anzubieten. So bekommen sie ihr Fleisch aus BENELUX und bieten dies nun selbst an. Dabei steht die kostenfreie Beratung im Vordergrund, auch ein kostenfreier Ernährungsplan wird auf Wunsch gerne erstellt. „Viele Hundebesitzer sind zunächst einmal kritisch und wissen nicht viel über BARF. Bei uns wird jeder Tierbesitzer kostenfrei und unverbindlich beraten. Wir sind auch über unsere Facebook Gruppe jederzeit für Fragen zu erreichen“, so Frau Arias Barreiro, „wenn man dann aber alleine die Veränderung des Geruchs des Hundes bemerkt, der nicht mehr aus dem Mund oder am Fell stinkt, bemerkt man, dass BARF alle glücklich macht, den Hund und auch den Besitzer.“

Bei größeren Mengen wird auch geholfen, alles ins Auto einzuladen. Wer nicht in der Nähe wohnt, kann sich das Futter auch liefern lassen. Das Geschäft hat Montags, Mittwochs, Freitags und Samstags geöffnet. Telefon 0241 46303240 www.BARFina.de und auf Facebook. + (as)

SICHERHEIT

SICHERHEIT RUND UM DIE UHR

Die Sicherheitsfirma Arsec ist in die Jülicher Straße 40 gezogen. Im neuen Geschäftslokal finden sich Sicherheitssysteme für Privat und Gewerbe. Sämtliche Arten von Video- und Alarmüberwachung werden angeboten.

„Bei uns steht die professionelle Beratung im Vordergrund. Und diese ist auch kostenfrei," so Herr Bayrakci, „wir sind auch der Hersteller der Sicherheitstechnik und verfügen daher über umfangreiches Knowhow.“ Von der Beratung über die Installation und Inbetriebnahme bietet Arsec alles aus einer Hand. So ist es nicht nötig den Handwerker zu rufen um die Sicherheitstechnik zu installieren.

Seit 18 Jahren ist die Firma in Aachen aktiv und hat über 1200 zufriedene Kunden. Dabei achtet die Firma darauf, dass alles bezahlbar bleibt und bietet ständig neue Aktionen. Es macht also Sinn sich über Arsec.de oder telefonisch unter 0241 400 8181 über die gerade aktuellen Aktionen zu informieren. + (as)

BALDIGE WIEDEREREÖFFNUNG

UNGARNPLATZ BÜDCHEN ÖFFNET WIEDER

Der Dornröschenschlaf des Büdchens auf dem Ungarnplatz ist bald vorüber. Seit Mitte Februar wird kräftig renoviert. Die Familie Dohmen, die das „Et Möffelsche" in Burtscheid seit Jahren erfolgreich betreibt, wird im März den Ungarnplatz wiederbeleben.
Im „Et Möffelsche" am Stadtpark wird die kreative, gut bürgerliche Küche Einzug in das Büdchen halten. Mit Frikadellen, Schnitzeln aus der Pfanne, Eiergerichten, Bratkartoffeln, Suppen und Toastgerichten wird jeder Stadtparkbesucher und Anwohner für einen kleinen Abstecher auf den Ungarnplatz gelockt. Zudem gibt es eine täglich wechselnde Mittagessenskarte. Bereits am Morgen kann man sich in Zukunft mit belegten Brötchen und Butterbroten stärken. Natürlich werden warme und kalte Getränke dazu angeboten.

Jeden Montag informiert ein Wochenplan über die Tagesgerichte, die es auch zum Mitnehmen gibt. Eins wird es im „Et Möffelsche" nicht geben: Tiefkühlkost und Fritten sind tabu!
✎ + 📷 (as)

FOTOS

EINFACH SCHÖNE BILDER

Im Frühjahr stehen die Kommunion und Konfirmation an, Fotografieren im Freien, als Reportage und im Studio sorgen für die Bilder, die einen unvergesslichen Tag dokumentieren.

Im Frühling, zu Ostern und im Blütenmonat Mai ist die richtige Zeit für einen Familien-Fototermin im Studio der Fotokiste. Wer sich im Frühjahr traut, sollte sich auf die Fotos vom Profi verlassen. Herr Manka und sein Team sorgen für brillante Aufnahmen von einem unvergesslichen Tag.

Das richtige Foto kann man in der Fotokiste dann auch auf Acryl oder Papier abziehen lassen und dieses auch riesig groß! ✎ (as) 📷 (dm)

KIOSK

BIS SPÄT IN DIE NACHT

Der Roben's Kiosk hat wieder geöffnet. Hier kann man von 10 bis 0 Uhr aus 100 verschiedenen Bier- und Zigarettensorten auswählen. Aber auch viele Spirituosen sind im Angebot. Wer da erst einmal einen Kaffee braucht, bekommt ihn ihm Stehcafé oder ToGo. Für den süßen Gaumen gibt es eine reichhaltige Auswahl an losen Süßigkeiten zum Aussuchen und Vernaschen. Natürlich gibt es auch eine große Eisauswahl.

Aber was ist, wenn man nur kurz in Aachen ist und man seine Zahnbürste vergessen hat? Ja, auch dann hilft Herr Gobara im Robens's Kiosk weiter.

Schnell eine Kopie, auch in Farbe? Etwas auf dem Stick zum Ausdrucken? Auch dies ist kein Problem in der Robensstraße 2.

MEHR SERVICE FÜR KUNDEN

STAWAG MODERNISIERT KUNDENZENTRUM

Durchschnittlich 1.650 Kunden besuchen monatlich das Kundenzentrum der STAWAG in der Lombardenstraße und lassen sich zu Tarifen, ihrer Rechnung oder Möglichkeiten zum Energiesparen beraten. Modernisiert und mit mehr Service – so hat die STAWAG das neue Kundenzentrum nun zum Jahresanfang eröffnet. „Service und Nähe zum Kunden schreiben wir uns als regionaler Energieversorger auf die Fahnen. Mit dem neuen Kundenzentrum unterstreichen wir diesen Anspruch", erläutert STAWAG-Vorstand Dr. Christian Becker anlässlich der Eröffnung. „Gerade mit unserer Kundennähe, der sehr guten Erreichbarkeit und unserem umfangreichen lokalen Engagement unterscheiden wir uns von anonymen Wettbewerbern und können bei unseren Kunden punkten."

„Freundlich, hell und einladend ist das neue Kundenzentrum gestaltet und bietet unseren Kunden eine klare Orientierung", so Corinna Bürgerhausen, Leiterin Privatkundenvertrieb/Marketing der STAWAG.

„Mit einer zentralen Infothek heißen wir unsere Kunden herzlich willkommen und leiten sie zu ihrem richtigen Ansprechpartner weiter. Um Wartezeiten zu vermeiden, können Kunden hier bereits ihre ersten Fragen klären. Zudem erweitern wir das bestehende Beratungsangebot, indem wir im Kundenzentrum zukünftig auch Fragen zu Hausanschlüssen beantworten oder Ergebnisse von Kanal-Befahrungen zeigen können. Moderne Medien runden das Informationsangebot ab."
Ergänzt wird das Angebot durch einen kleinen Wartebereich für Besucher, die Termine im Haus haben.

+ stawag

THEATER

ELLI ENGELMANN GIBT VOLLGAS

Von Didi Doubieux

Wenn der Engel von Aachen-Nord auf seinem Fahrrad im Stadtviertel unterwegs ist, ist ihm die ungeteilte Aufmerksamkeit der Anwohner sicher. Der Laden brummt, bestätigt Elli Engelmann auf Nachfrage. Sie hat es eilig. Eben kommt sie vom Elternsprechtag, zu dem sie ein 12-jähriger Junge aus dem Viertel als Begleitperson engagiert hat. Am Nachmittag bespricht sie das neue „Kuschelkonzept", das sie mit einem Zahnarzt speziell für überängstliche Patienten entwickelt hat. Am Abend soll sie eine Transvestitenparty schmeißen. Die Nachfrage an Aufträgen ist ungebrochen groß. Dennoch ist die Freude etwas getrübt, denn ein Unbekannter hat Elli kürzlich aufgrund ihrer engelhaften Geschäftstätigkeiten bei der Gewerbeaufsicht denunziert. „Wir wollen deshalb nun alles mehr professionalisieren und auch ein richtiges Gewerbe anmelden", betont ihr Mitarbeiter Sascha. Ein Förderantrag wurde gestellt, doch die Bürokratie tut sich noch schwer mit dem ungewohnten Engelgewerbe. „Überall kriegt man Steine in den Weg gelegt", klagt Sascha. Dennoch bleibt er optimistisch: „Das mit der Ich-AG wird schon klappen. Als professioneller Engel verfügt Elli über konkurrenzfähige Alleinstellungsmerkmale. Feste Bürozeiten soll es nun geben, auch Merchandisingartikel sind in Arbeit. Elli ist immerhin Kult im Viertel."
Besonderen Spaß macht Elli das Theaterprojekt, an dem sie und ihre Mitstreiter arbeiten (wir berichteten) und das im Mai zur Premiere kommen soll. „Ist aber auch irgendwie komisch, wenn das eigene Leben auf die Bühne gebracht wird", lacht sie und muss schon wieder los: „Ich bin ein Engel auf Zeit. Ewigkeit kommt später."

Für Aufführungen von „Engel zu mieten" (Theater Aachen in Kooperation mit THEATERausBruch) bitte Tagespresse beachten! Noch Mitwirkende gesucht: Wer Lust hat, mit Elli und ihren Freunden noch an dem Theaterstück mitzuarbeiten, kann sich melden bei: Brigitte Köhr, Tel. 0157-32595483, Mail: info@theaterausbruch.de
Infos auch unter: www.theaterausbruch.de

Vincent Köhr

ALTE KAPLANEI

ERWERBSLOSENBERATUNG IN AACHEN NORD

Die Finanzierung der Arbeitslosenberatungsstellen ist durch das Land Nordrhein-Wesfalen gesichert.
Mitten in Aachen-Nord verfügt das Sozialwerk Aachener Christen e. V. seit 1986 mit der Erwerbslosenberatungsstelle Alte Kaplanei über eine Anlaufstelle für Arbeit Suchende und erwerbslose Menschen im Quartier mit vielfältigen Beratungsangeboten.
Die Beratung der Erwerbslosenberatungsstelle konzentriert sich auf die berufliche Entwicklung, auf Qualifizierungs- und Beschäftigungsmöglichkeiten, auf die wirtschaftliche und psychosoziale Situation sowie auf die Unterstützung bei rechtlichen Fragen.
Darüber hinaus helfen die Mitarbeiter der Beratungsstelle ihren Ratsuchenden, berufliche und persönliche Perspektiven zu entwickeln. Die Beratungsstelle ist im sozialen und arbeitsmarktpolitischen Bereich vernetzt und arbeitet behördenunabhängig. Menschen können sich freiwillig beraten lassen. Informationen werden vertraulich behandelt.

Die Arbeit in der Erwerbslosenberatungsstelle Alte Kaplanei bietet Erwerbslosen und von Erwerbslosigkeit bedrohten Menschen Orientierungshilfe und Beratung bei der Integration in den Arbeitsmarkt; sie fungiert gleichzeitig als Netzwerk, indem es um soziale Kontakte, gesellschaftliche Teilhabe und aktive Alltags- und Lebensgestaltung Erwerbsloser geht. In Kooperation mit anderen Netzwerkakteuren im Stadtteil werden weitere bedarfsorientierte Bildungs-, Beratungs- und Dienstleistungsangebote im Quartier und in der Stadt Aachen unterstützt.
Individuelle Beratung:

- zu Sozialleistungen (ALG I, ALG II, Sozialhilfe, Wohngeld etc.)
- zu unverständlichen Bescheiden und Entscheidungen der Behörden
- zur Arbeitssuche und bei der Bewerbungsunterstützung
- zu Bildungs- und Qualifizierungsmöglichkeiten
- zur Berufswegeplanung
- zu sozialen Fragen und psychosozialen Problemen
- für die Weitervermittlung zu anderen Fachdiensten

Ansprechpartner in der Erwerbslosenberatungsstelle am Blücherplatz 2 in Aachen ist Alois Heinrichs, Tel. 0241-512005.

+ ah

WAS WIRD JETZT AUS DER KIRCHE?

ST. ELISABETH VERKAUFT

Jetzt ist es raus: Die Landmarken AG hat die Kirche St. Elisabeth am Blücherplatz erworben. Der Eigentumsübergang des über hundertjährigen, denkmalgeschützten Sakralbaus ist für den 1. Dezember 2016 geplant. Zu dem Paket, das von der Pfarrei Christus unser Bruder übernommen wird, gehören außerdem das Kaplanshaus und die Gebäude Jülicher Straße 68 und 70. Nicht berührt von dem Kaufvertrag ist der Kindergarten, der vor Ort bestehen bleiben wird. Die Landmarken AG wird nun ein Konzept für die weitere Nutzung entwickeln.

„Die Kirche St. Elisabeth ist ein wunderschönes und aufgrund ihrer bisherigen Verwendung als Gotteshaus ganz besonderes Gebäude. Mit diesem Erbe werden wir sehr behutsam umgehen", sagt Landmarken-Vorstand Norbert Hermanns. Und Dr. Johannes Bartholomäus, Mitglied des Kirchenvorstandes der Pfarrei Christus unser Bruder betont: „Es war uns wichtig, einen Partner zu finden, der mit der Würde und der Geschichte dieses Gebäudes gut umgeht und eine angemessene Verwendung gewährleistet."

Schon im Sommer 2012 hatte die Pfarrei beschließen müssen, sich von dem 1904 bis 1907 erbauten Gotteshaus zu trennen und einen geeigneten Käufer gesucht, den man nun gefunden hat. „Wir verfügen über sehr viel Erfahrung im Umgang mit Denkmälern", sagt Norbert Hermanns und verspricht: „Für die spätere Nutzung werden wir ein attraktives und der Würde des Ensembles angemessenes Konzept entwickeln."

Die nach Plänen von Eduard Endler erbaute Kirche wird am 24. April 2016 im Rahmen einer heiligen Messe profaniert, also entwidmet. „Das bisherige Gottesdienstangebot am Samstagabend werden wir in unserer Pfarrei jedoch aufrechterhalten", so der derzeitige Pfarradministrator, Pfarrer Rolf-Peter Cremer. Wie geplant stattfinden wird die im Anschluss an die Profanierung vorgesehene Übergangsnutzung als „urbanes Kulturhotel":

Voraussichtlich ab August 2016 wird St. Elisabeth nämlich drei Monate lang seine Pforten für neugierige Übernachtungsgäste öffnen. Betrieben wird das sogenannte „Hotel Total" dann von der gleichnamigen Gesellschaft in Kooperation mit Flüchtlingen und Langzeitarbeitslosen.

Was dann ab Dezember mit dem Gebäude passiert, ist noch offen. Eine weitere Nutzung als Hotel ist aber eher unwahrscheinlich. Die Landmarken AG ist noch dabei ein tragfähiges Konzept zu entwickeln, das den Vorgaben des Verkäufers entspricht landmarken + as

HOTELPROJEKT

HOTEL TOTAL

Eine total tolle Idee hatten die drei Aachenerinnen Patrica Graf, Julia Graf und Anke Didier: Ein Hotel in St. Elisabeth. Mit zehn Betten geht es nach der Entwidmung im Sommer los. Entworfen wurden die „Hotelzimmer" von den Studenten der Fachhochschule Aachen. Später werden dann Flüchtlinge und Langzeitarbeitslose, die Zimmer bauen und später auch unter Mitwirkung der Arbeitsmarktföderungsgesellschaft Low-Tec unterstützt, betreiben.

Die Idee ist, Besuchern der Stadt eine aufregende andere Übernachtungsmöglichkeit zu bieten. Was ist exotischer als in einer Kirche zu übernachten. In den Zeiten von Couch-Serving sind anonyme Hotelzimmer nicht mehr up to date. Daher wird das Hotelzimmer zum Event. Fünf Räume werden umgesetzt. Bei *Alles Gute kommt von Oben* hängen die Möbel und Gäste von Oben in den Raum. Bei *Raumhochzwei* sind gleich mehrere Räume ineinader verschachtelt. Beim *Baumhaus* kann sich der Gast wie ein Insekt fühlen und in einem Blatt schlafen. Im *Outdoor-Inn* Zimmer schläft man wie draußen in einem Zelt mit echter Grasfläche und im Film Noir kann sich der Gast als Star in einem Schwarz-Weiß-Film fühlen.

Gut, dass die Kirche entweiht ist, sonst würden den Hotelgästen eventuell noch der heilge Geist im Traum erscheinen. Aber das wäre ja ein wahrer Höhepunkt einer Event-Übernachtung.

ANZEIGEN

Germania-Apotheke
Jülicher Straße 66 | Tel. 50 83 79

EBEN HOLZ
Ausführung sämtlicher Schreinerarbeiten
EBEN HOLZ Schreinerei GmbH
Metzgerstr. 69 | Tel. 0241 - 87 15 15
www.ebenholz-aachen.de

Imbiss - Restaurant
ZUM STAVROS
gegründet 1975
Jülicher Straße 148 | Tel. 16 16 56

Schreinerei Hack
Bauschreinerei
Möbeltischlerei
Biologische Oberflächen
Metzgerstraße 69 | Tel. 989 0 363
www.schreinerei-hack.de

PARKEN

PARKEN ODER NICHT PARKEN

Wer einmal in der Robensstraße gewohnt hat und zwischen 17 und 18 Uhr von der Arbiet kam und einen Parkplatz suchte, konnte lange suchen. Jetzt gibt es Anwohnerparken. Das heißt nicht, dass man immer einen Parkplatz vor der Tür findet, aber man kann Glück haben. Aber es gibt auch noch viele Firmen, die Angestellte haben, die mit dem PKW ins Viertel kommen.

Früher einmal standen diese auf dem Blücherplatz. Der steht jetzt meistens leer und die Stadt vermietet hier bereits Privatparkplätze. Aber auch am Automaten kann man ein Tagesticket von 5 € ziehen. Das war früher der Preis für eine Knolle.

Naja, früher – früher war der Parkplatz am Ludwig Forum dauerbesetzt. Eine Firma hatte da feste Parkplätze mit Schildern. Jetzt kostet dort die Stunde 1 € – egal ob man ins Ludwig Forum geht, oder auch nicht.
Geschäftsleute aus dem Viertel können sogar von Jagdszenen von Politessen auf parkende Autos ohne Parkschein berichten. Am Anfang wurden die Kontrollen auch sehr massiv im Viertel durchgeführt, ansonsten wäre das Anwohnerparken wohl auch nicht durchzusetzen gewesen. Für Firmenangestelle ist es mühsam einen Parkplatz im Viertel zu finden. Ohne Entgelt kaum möglich.

Jetzt droht neuer Ärger: Da sich viele um das Parkticket im neuen Einkaufstempel drücken, soll das Parken in der Otto- und Rudolfstraße teurer werden. Zudem überlegt man, ob zukünftig der Parkautomat auch am Sonntag gefüttern werden sollte. + as

CARSHARING

CAMBIOWAHL 2016 - CAMBIO-STATION IN DER SOERS?

Die meisten CarSharing-Stationen in Aachen befinden sich im Innenstadtbereich. Aktuell stehen den mehr als 6500 Aachener Kunden 130 Fahrzeuge in verschiedener Größe zur Verfügung. Nur etwa ein Viertel der insgesamt 40 Stationen, von denen sich drei in Jülich, zwei in Eschweiler und drei in Herzogenrath/Kohlscheid befinden, liegen außerhalb des Innenstadtbereichs. Um in den Randbereichen das Stationsnetz zu erweitern, können sich Bewohner von ausgesuchten Vierteln an der cambioWahl beteiligen und sich damit dafür einsetzen, dass in ihrer Nähe eine Station eröffnet wird. Dieses Jahr hat zum Beispiel auch Aachen Nord die Möglichkeit sich für eine cambio-Station in der Soers stark zu machen.

Im Rahmen des Projektes „eMove“ und in Zusammenarbeit mit der Stadt Aachen wird cambio auch in diesem Jahr vom 3. April bis zum 15. Mai wieder eine cambioWahl durchführen. Die vier zur Wahl stehenden Stadtteile sind dieses Mal Eilendorf (für die zweite Station), Königshügel-Muffet, die Soers und Würselen. An dem Standort, für den am letzten Wahltag die meisten Anmeldungen vorliegen (mindestens 20 Neuzugänge) wird im Sommer eine cambioStation mit zwei Fahrzeugen eingerichtet. Wo genau die CarSharing-Station dann eröffnet wird, richtet sich danach, wo die meisten der an der Wahl beteiligten Personen wohnen und wo sich geeignete Stellplätze finden. Als Ergebnis der cambioWahl 2015 wurde in Haaren und in Richterich jeweils eine Station eröffnet.

Auf der Internetseite www.cambioWahl.de können sich CarSharing-Interessierte informieren und den Stand der Wahl am Wahlbarometer verfolgen. Wer sich beteiligen möchte, gibt hier auch seine Stimme ab, indem er sich bei cambio anmeldet. Die Anmeldung wird nur dann verbindlich, wenn am gewünschten Standort eine Station eröffnet wird. Dann zählt der Wähler zu den Stationsgründern und braucht keine Anmeldegebühr von 30 € zu bezahlen. Auch wer bereits bei cambio Kunde ist, kann sich an der Wahl beteiligen. Voraussetzung ist lediglich, dass der eigene Wohn- oder Arbeitsstandort im gewählten Stadtteil liegt.

Die Kundenwachstumskurve beim CarSharing ist schon seit mehreren Jahren sehr steil. Zweistellige Wachstumsraten, wie auch im letzten Jahr bei cambio Aachen sind üblich. Viele haben inzwischen festgestellt, dass ohne eigenes Auto bzw. Zweitauto und ohne die damit verbundenen Pflichten zu leben komfortabel ist. Wer in der Nähe einer CarSharing-Station wohnt und weniger als 10.000 km im Jahr fährt, für den ist das Angebot ausgesprochen praktisch und preisgünstig. Aber auch der Umwelt kommt die CarSharing-Nutzung zugute. Jedes cambioAuto ersetzt im Schnitt elf Privatfahrzeuge und befreit damit unsere Straßenräume von parkenden Autos. Zusätzlich entstehen durch den Umstieg auf Rad, Bus und Bahn weniger klimaschädliche Emissionen.

cambio bedeutet „Wechsel“. CarSharing-Nutzer wechseln nicht nur die Autos und Verkehrsmittel, entscheidend ist der völlig neue Umgang mit Mobilität. Es steht nicht mehr der Autobesitz im Mittelpunkt, sondern die freie Wahl des jeweils besten Verkehrsmittels. Dieser Wechsel vollzieht sich im Kopf. cc as

FUSSBALL

WER GEWINNT DEN KING'S CLUB WANDERPOKAL?

Am Freitag, den 20. Mai 2016, ist es zum zweiten Mal soweit. Mehrere offenen Kinder- und Jugendeinrichtungen in Aachen-Nord werden zum Frühlingsfest der KoT King's Club auf der Sportanlage in der Talbotstraße eingeladen, den Wanderpokal 2016 zu gewinnen. Mehr unter www.aachen-nord.de + gs

RÜCKBLICK

GELUNGENER WEIHNACHTSMARKT IN DER LIEBIGSTRASSE

Auch bei der dritten Auflage des Stadtteil-Weihnachtsmarktes an der Ecke Feldstraße / Liebigstraße im November 2015 hatte der veranstaltende Arbeitskreis Liebigstraße ein glückliches Händchen.

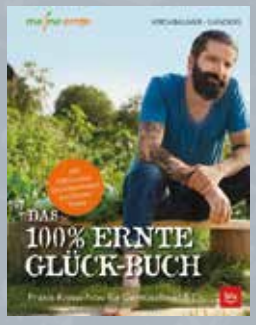
Zu beklatschen gab es – nach einer kulinarischen Stärkung bei Reibekuchen, Erbsensuppe, Glühwein, Kaffee & Kuchen und Cake-Pops – die à-capella Live-Vorführung des Aachen-Nord-Songs und eine beschwingte Tanzeinlage des Tanzsportclubs Schwarz-Gelb, der als neuer Anwohner mit Clubheim in der Prof.-Wieler-Str. sein Stelldichein gab (siehe http://schwarz-gelb-aachen.de).

Highlight war auch wieder eine Verlosung, diesmal mit karnevalistischem Hauptpreis – der Närrischen Garde e.V. sei Dank. Einziger Wermutstropfen: die Aachen-Nord-Lichtaktion musste dem zu starken Wind zum Opfer fallen.

Doch auch so waren sich Veranstalter und Anwohner schnell einig, den Weihnachtsmarkt in 2016 fortzusetzen, und zwar am ersten Adventssonntag, 26. November. Bis dahin gilt es, den neuen Quartiersplatz in Aachen-Nord auch bei anderen Gelegenheiten mit Leben zu füllen. Infos & Kontakt siehe www.ak-liebigstrasse.aachen-nord.de. / gs

BUCHTIPP

ALLES, WAS DER NEUGÄRTNER WISSEN MUSS!



Großstädter an das Gärtnern heranzuführen und ihnen Gemüsegärten und Beete zum Mieten anzubieten, das ist die Idee von „meine ernte". Natürlich braucht man dafür auch Know-how. Und dieses wird in dem vorliegenden Band übersichtlich und reichhaltig präsentiert. Checklisten und Übersichten zu allen anstehenden Arbeiten für eine gelungene Ernte. Besonders schön: Rezeptideen, damit man auch weiß, was man mit der Ernte anfangen kann.

JÜLICHER STRASSE • GRÜNER WEG • KREFELDER STRASSE
IG AACHENER PORTAL e.V.

Werden Sie Mitglied in der IG Aachener Portal e.V.
Nachbarschaft, Kontakte und viele Aktionen!

Die IG Aachener Portal e.V. engagiert sich für den Aachener Norden! Ob Fußballstadion oder Bolzplatz, ob Geschäftsmann oder Nachbar, ob Kita oder Seniorenpark, ob Thermen oder Schlagloch - wir sind dabei! Wir sprechen mit den Verantwortlichen und berichten darüber! Möchten Sie dabei sein? Ob Fête Du Nord, Tour Du Nord, Aktionstisch oder Viertelmagazin - Die Betriebe und Anwohner im Viertel stehen bei uns im Fokus!

☐ Ja, ich werde Mitglied in der IG Aachener Portal und unterstütze die Arbeit für den Aachener Norden!

☐ 20 €/Jahr: Anwohner(in) ☐ 60 €/Jahr: Gewerbetreibende(r)

☐ Ich möchte die IG erst noch näher kennenlernen - bitte nehmen Sie mich in den kostenfreien e-Mail-Verteiler des Aachener Portals auf!

e-Mail

Name

Anschrift

Telefon

Einsenden oder faxen an: IG Aachener Portal e.V. c/o Mario Wagner
Grüner Weg 1 · 52070 Aachen | Fax: 0241. 51 000 299
Schneller geht es per eMail: info@aachener-portal.de

DAS VIERTELMAGAZIN FÜR DEN AACHENER NORDEN
aachen nord
ALLE 3 MONATE ALLES
AUS DEM AACHENER NORDEN.

01
HIT Süttolin
HIT VERBRAUCHERMARKT TIVOLI
Krefelder Str.199 | 52070 Aachen
Öffnungszeiten
Mo.-Sa. 8.00 - 22.00 Uhr
Tel: +49 241 5590540

02
porta!
möbel & mehr

03
Haar Atelier
am Fatwickpark
Passstraße 130a | Tel. 989 04 05

04
BAUER
WAGNER
PRIESMEYER
PATENT- & RECHTSANWÄLTE
Mitglied im DTSTO Dienstleister für Unternehmen e.V.
Grüner Weg 1
52070 Aachen
Patentanwälte:
0241 - 51 000 200
Rechtsanwälte:
0241 - 51 000 222
www.law.ac

05
DIPL. BETRIEBSWIRT
LUTZ WIESENMÜLLER
STEUERBERATER
Grüner Weg 1 | 52070 Aachen
Tel.: 02 41/ 900 301 - 21
steuerbuero-wiesenmueller.de
DTSTO Mitglied

06
CAROLUS THERMEN
BAD AACHEN

07
nonplusultra
werbeagentur
verlag | event
as@nonplusultra.org
nonplusultra.org

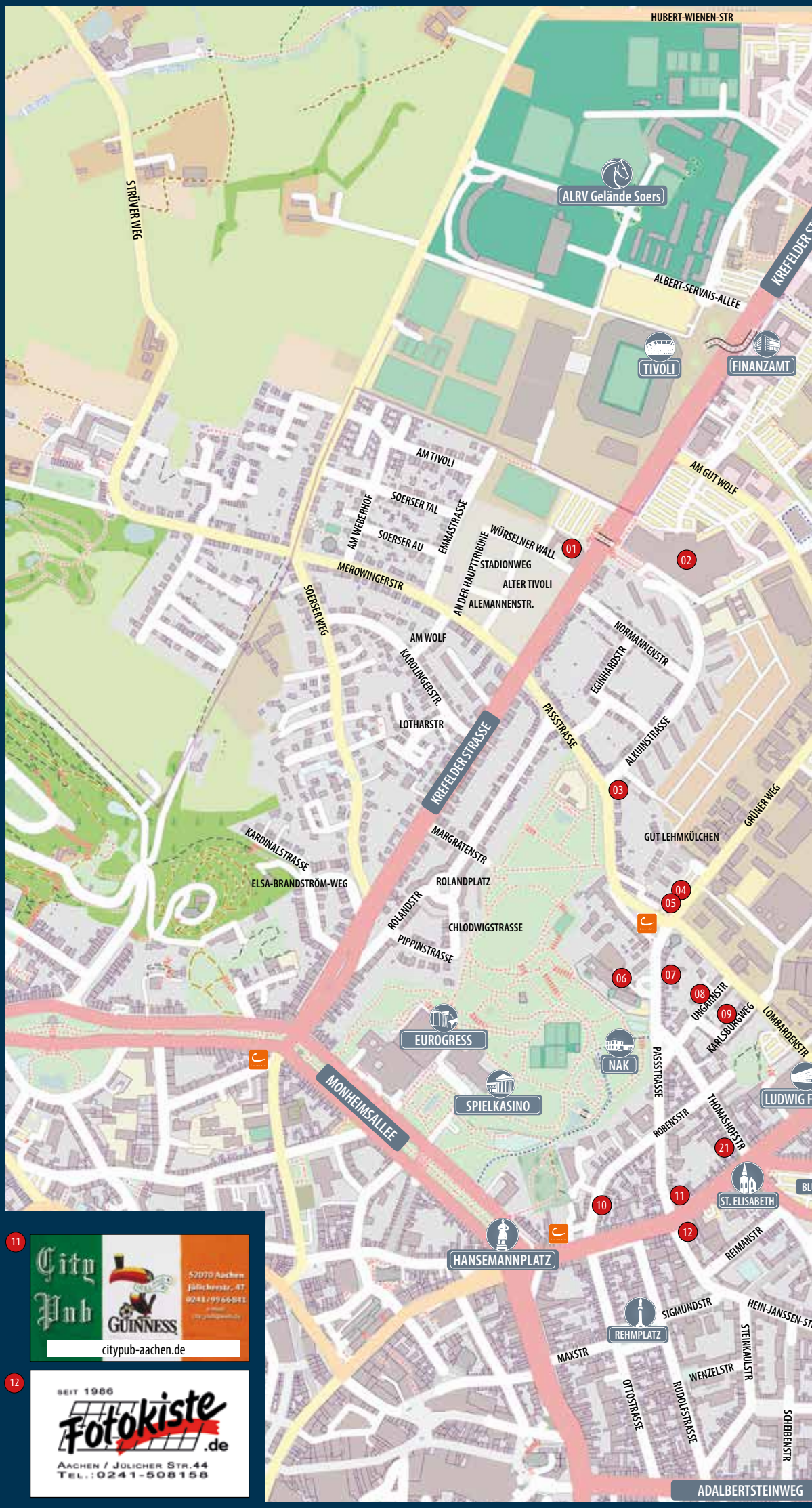
08
Beerdigungsinstitut
Radermacher
Ungarnstraße 3 · 52070 Aachen
Telefon 15 37 69
www.bestattungen-radermacher.de

09
Dipl.-Kff. Monika Volkmer
Steuerberaterin
- Existenzgründer
- Vereine
- Fördermittelberatung
- Unternehmen
- Privatpersonen
- Rentner
Karlsburgweg 15
D-52070 Aachen
Telefon: 0241-9519100
Telefax: 0241-9519101
Mobil: 0172-2448350
info@steuerbuero-volkmer.de

10
Roben's Kiosk
Moustafa Gobara
Robensstraße 2

11
City Pub
GUINNESS
52070 Aachen
Jülicherstr. 47
0241/9966881
citypub-aachen.de

12
SEIT 1986
Fotokiste.de
AACHEN / JÜLICHER STR.44
TEL.: 0241-508158



DAS NORDPOSTER aachen nord

ZWISCHEN TIVOLI UND EUROPAPLATZ, ZWISCHEN GASBALLONS UND STADTPARK – WIR SIND DER AACHENER NORDEN - DAS AACHENER PORTAL. AACHENER-PORTAL.DE

13

WJ KOOLEN
Bedachungen GmbH
seit 1932

Prager Ring 18-22
52070 Aachen
Telefon 161727
info@koolen.de
www.koolen.de

14

vineyardaachen
Gott begegnen · Leben teilen

Herzlich Willkommen zum Gottesdienst So 10.30h
Liebigstr. 10 ☎ 50 14 44
www.vineyard-aachen.de

15

Meisterbetrieb
KFZ-PELTZER
Reifenservice · Klimawartung · KFZ-Technik
TÜV & Abgasuntersuchung · Reparatur aller Fahrzeuge · Unfallinstandsetzung
Grüner Weg 94 · 52070 Aachen · Tel./Fax 0241/ 51 52 039
www.kfz-peltzer.de

16

MAINZ GmbH + Co. KG
AUTO–TEILE
Auto Teile
Groß- und Einzelhandel
Grüner Weg 92 · 52070 Aachen
Tel. (0241) 15 80 68-69 · Fax (0241) 15 16 10
www.autoteile-mainz.de · info@autoteile-mainz.de

17

KRANTZ CENTER
für Industrie und Service
Krantzstraße 7
52070 Aachen
Tel. 0241 - 96 20 00
www.krantz-center.de

18

Restaurant Gare du Nord
Jülicher Straße 123| Tel. 47 58 21 14

19

Junggebl. SPD-Ortsverein (Jhg. 1863) sucht motiv. AC-Nordler (m/w), der gestalt. statt meckern will! Nur ernstgem. Zuschr. ohne Fl! Rendezvous jed. 2. Di. im Mon. um 19 h im AWO-Begegn.-Zentr. (J.-v.-Görres-Str. 19).
EMail: info@spd-aachen-nord.de
Tel.: AC-536677
SPD

20

Abendrealschule Aachen
Weiterbildungskolleg der Städteregion Aachen
Erfolg beginnt bei uns!
Weitere Infos und Anmeldung:
Abendrealschule Aachen
Bischofstr. 21, 52068 Aachen
Tel.: 0241 / 50 13 30
eMail: info@abendrealschule-aachen.de
www.abendrealschule-aachen.de

21

HAUSSERVICE
WOLFGANG MAINZER
Thomashofstraße 5
T&Fax 02 41 47581230
Mobil 01 57 762 163 29
Mail w.mainzer@t-online.de

CDU
www.cdu-fraktion-aachen.de

Margrethe Schmeer, Bürgermeisterin
Jutta Lehnen, Städteregionstag
Andrea Derichs, Bezirksvertretung Aachen Mitte

IG AACHENER PORTAL e.V.
JÜLICHER STRASSE · GRÜNER WEG · KREFELDER STRASSE
www.aachener-portal.de

SPD
SPD ORTSVEREIN AACHEN NORD
IHRE ANSPRECHPARTNER VOR ORT

Jürgen Schmitz, Ratsherr
Michael Servos, Ratsherr
Thomas Hartmann, Städteregionstag

cambio Aachen
Alexanderstraße 69
52062 Aachen
Tel 409 11 90
www.cambio-CarSharing.de/Aachen

artec
BÜHNE TECHNIK
bühnenbau
show event
messebau
installation
dryhire
www.artec-aachen.de

Dipl.-Kff. Monika Volkmer
Steuerberaterin
– Existenzgründer
– Vereine
– Fördermittelberatung
– Unternehmen
– Privatpersonen
– Rentner
info@steuerbuero-volkmer.de
Karlsburgweg 15
D-52070 Aachen
Telefon: 0241-9519100
Telefax: 0241-9519101
Mobil: 0172-2448350

Die Termine im Aachener Norden März, April und Mai 2016

Weitere Ter

MÄR 3 DO 19:00 Uhr NAK
Schluckauf
Film D 1987-89, Regie: Roland Klick, mit Irene Findeisen, Cathy Haase, Peter Hugo Daly, 92 min

20:00 Uhr Eurogress
Elvis - Das Musical
Musical

MÄR 6 SO 15:00 Uhr Ludwig Forum
Das Spiel mit den Formen
Themenführung zur Ausstellung „Zwischen Abstraktion und Figuration"

MÄR 10 DO 19:00 Uhr NAK
Jürgen Eulenberg und Gäste.
Eine Gesprächsrunde.

MÄR 12 SA 20:00 Uhr Eurogress
ABBA - Story
Musical

MÄR 13 SO 12:00 Uhr Ludwig Forum
Konsortium DYSTOTAL
Ausstellungseröffnung

© Ludwig Forum

Intervention, Fortschreibung, Copyleft? In der Gruppenausstellung DYSTOTAL verhandeln 17 Künstlerinnen und Künstler – meist minimalistische – Positionen und Visionen von der klassischen Moderne bis zu den 1990er Jahren.

MÄR 17 DO 15:15 Stadtteilbibliothek
Buch und Kunst
Für alle Kinder von 5 bis 10 Jahren , die gerne Bücher anschauen, Bücher lesen, mit Büchern träumen - und für alle Kinder, die gerne malen, klecksen, ausprobieren mit Sabine Och

MÄR 17 DO 20:00 Uhr DasDa Theater
Airport
Musikalische Revue

© Andreas Hermann

Ein Flughafen. In der Nähe von München. Ein Verkehrsknotenpunkt. Geschäftsleute reisen von A nach B, um in wichtigen Meetings noch wichtigere Entscheidungen zu treffen. Für sie ist das hektische Treiben am Flughafen tägliche Routine.

MÄR 18 FR 20:00 Uhr DasDa Theater
Airport
Musikalische Revue

MÄR 19 SA 20:00 Uhr DasDa Theater
Airport
Musikalische Revue

MÄR 20 SO 15:00 Uhr Ludwig Forum
Pop Art und Hyperrealismus
Themenführung zur Sammlung Ludwig

18:00 Uhr DasDa Theater
Airport
Musikalische Revue

20:00 Uhr Eurogress
5. Sinfoniekonzert
Sinfonieorchester Aachen

MÄR 21 MO 15:00 Uhr Ludwig Forum
Masterpiece Osterferien-Workshop für Kinder
Masterpiece, Tag, Outline, Fill in, Hall of Fame. In diesem Workshopdreht sich alles um Graffiti.

20:00 Uhr Eurogress
5. Sinfoniekonzert
Sinfonieorchester Aachen

MÄR 27 SO 15:00 Uhr Ludwig Forum
„Angesichts der Kamera"
Videokunst Themenführung zur Ausstellung

MÄR 30 MI 20:00 Uhr Eurogress
Sinatra & Friends
Konzert

MÄR 31 DO 15:00 + 19:00 Uhr Eurogress
Ehrlich Brothers
Magie

APR 1 FR 20:00 Uhr Eurogress
Beatles Musical
all you need is love

APR 6 MI 20:00 Uhr Eurogress
Jürgen B. Hausmann
Wie jeht et? Et jeht!

APR 7 DO 20:00 Uhr DasDa Theater
Airport
Musikalische Revue

APR 8 FR 20:00 Uhr DasDa Theater
Airport
Musikalische Revue

APR 9 SA 20:00 Uhr DasDa Theater
Airport
Musikalische Revue

APR 10 SO 18:00 Uhr DasDa Theater
Airport
Musikalische Revue

APR 14 DO 20:00 Uhr DasDa Theater
Airport
Musikalische Revue

APR 15 FR 20:00 Uhr DasDa Theater
Airport
Musikalische Revue

APR 16 SA 20:00 Uhr DasDa Theater
Airport
Musikalische Revue
Passende Theaterstück zur Reisesaison

APR 17 SO 15:00 Uhr Eurogress
Der Zauberer von OZ
Heimattheater Bühnenfreunde e.V.

18:00 Uhr Eurogress
6. Sinfoniekonzert
Aachener Sinfonieorchester

18:00 Uhr DasDa Theater
Airport
Musikalische Revue

APR 18 MO 20:00 Uhr Eurogress
6. Sinfoniekonzert
Aachener Sinfonieorchester

APR 19 DI 20:00 Uhr DasDa Theater
Tanja Raich Trio
Die in Österreich geborene Sängerin Tanja Raich bringt mit ihrem Trio ausdrucksstarke, jazzige Arrangements verschiedenster Popsongs auf die Bühne. Mit ihrer farbenreichen Stimme berührt sie alle Fassetten von brüchig bis kraftvoll, von zärtlich bis sinnlich und gibt jedem Song ihre eigene Note, ihren eigenen unverkennbaren Sound.

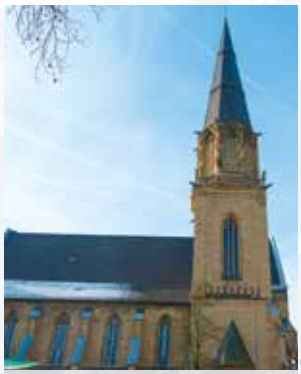
APR 21 DO 20:00 Uhr DasDa Theater
Airport
Musikalische Revue

20:00 Uhr Eurogress
Dieter Nuhr
Kabaret

APR 22 FR 20:00 Uhr DasDa Theater
Airport
Musikalische Revue

APR 23 SA 20:00 Uhr DasDa Theater
Airport
Musikalische Revue

APR 24 SO 15:00 Uhr Eurogress
Der Zauberer von OZ
Heimattheater Bühnenfreunde e.V.
Doro lebt glücklich und zufrieden mit ihren Eltern und ihrem Hund Toto auf einem kleinen Bauernhof. Eines Tages überrascht ein Sturm die Familie und Doro wird samt Toto in das wunderliche Land von Oz gewirbelt.


© as

APR 24 SO 18:00 Uhr St. Elisabeth
Letzte Heilige Messe
Entwidmung der Kirche

18:00 Uhr DasDa Theater
Airport
Musikalische Revue

18:00 Uhr Eurogress
Todes
Show Ballett

APR 28 DO 15:15 Stadtteilbibliothek
Buch und Kunst

Für alle Kinder von 5 bis 10 Jahren , die gerne Bücher anschauen, Bücher lesen, mit Büchern träumen - und für alle Kinder, die gerne malen, klecksen, ausprobieren mit Sabine Och

20:00 Uhr DasDa Theater
Airport
Musikalische Revue

AkzoNobel
COMICIADE®
COMICFESTIVAL AACHEN
9. + 10. + 11. SEPTEMBER 2016
LUDWIG FORUM AACHEN + HOTEL TOTAL
WWW.COMICIADE.DE
© Cross Club / Charles M. Schulz Creative Associates

nonplusultra
werbeagentur
verlag | event
Mehr erreichen
Mit der richtigen Werbestrategie zum Erfolg!
PASSSTRASSE 84
Telefon 0241 91 99 58 89
nonplusultra.org

Städt. Kita,
Passstraße 25
Tel: (0241) 15.57.76
Kita-passstr25@mail.aachen.de

Kita St. Elisabeth,
Jülicher Str. 68
Tel.: (0241) 50.77.35
kita.st-elisabeth-ac@t-online.de

Aachen NORD Familienzentrum

Offenes Eltern-Café
wöchentlich dienstags, 8:30-10:30 Uhr,
01.03., 08.03., 15.03.,05.04., 12.04., 19.04.,26.04., 03.05.,10.05.,24.05. und 31.05.
Kita Passstr. 25!

Familien- und Erziehungsberatung 1 x monatl., 13:30-16:00 Uhr, Fr. 18.03., 15.04., 13.05. ! Bitte anmelden!

Treffen für alleinerziehende Mütter
Montags, 16:15-18:00 Uhr, mit Kinderbetreuung
Mo. 07.03., 11.04., 09.05. Kita St. Elisabeth!

Mobiles Müttercafé
freitags, 9:00-11:00 Uhr, Kita Passstr. 25!

Offene Eltern-Kind-Spielgruppe
Für Kinder ab 12 Monaten, mittwochs 9:15-10:45 Uhr, 2 € pro Teilnahme! Kita Passstr. 25!

Offene Beratungsstunde
für Eltern aus dem Viertel!
dienstags von 08:30-09:30 Uhr,
01.03., 15.03., 26.04., 31.05., Kita Passstr. 25
22.03., 10.05., Kita St. Elisabeth
08.03., 05.04., 24.05., Grundschule Passstr. 10

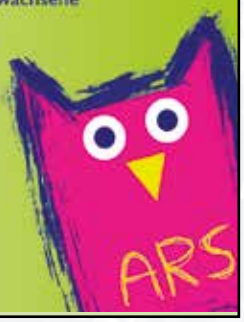
Abendrealschule Aachen
Weiterbildungskolleg der StädteRegion Aachen
StädteRegion Aachen

Erfolg beginnt bei uns!

Erwerb von Schulabschlüssen der Sekundarstufe I (HS 9, HS 10A und FOR) und Weiterbildung für Jugendliche und Erwachsene

Vormittags- und Abendkurse

Weitere Infos und Anmeldung:
Abendrealschule Aachen
Bischofstr. 21, 52068 Aachen
Tel.: 0241 / 50 13 30
eMail: info@abendrealschule-aachen.de
www.abendrealschule-aachen.de



mine finden Sie unter www.aachen-nord.de — Alle Termine ohne Gewähr!

APR 29 FR 20:00 Uhr **DasDa Theater**
Airport
Musikalische Revue

APR 30 SA 14:00 Uhr **Ludwig Forum**
Comiciade Workshop
Kostenfrei Comic Zeichnen lernen.

© as

Der Zeichenkurs richtet sich an Anfänger und Fortgeschrittene, die einmal in den Comic-Kosmos eintauchen möchten, und Tips und Tricks von erfahrenen Comic-Zeichnern bekommen möchten.

APR 30 SA 14:00 Uhr **TSC Schwarz-Gelb**
Einweihung Clubheim
Professor-Wieler-Straße

© René Scholzel

Das neue Clubhaus wird eingeweiht.

APR 30 SA 20:00 Uhr **CITY PUB**
Tanz in den Mai
Der Klassiker im City Pub

DJ mit Schlager und Hits im Pub sorgen für einen guten Start in den Wonnemonat Mai.

APR 30 SA 20:00 Uhr **DasDa Theater**
Airport
Musikalische Revue

20:00 Uhr **Eurogress**
Kaya Yanar
Planet Deutschland

MAI 1 SO 17:00 Uhr **Eurogress**
Alle lieben Schmidt
Filmpremiere

MAI 4 MI 20:00 Uhr **Eurogress**
Horst Lichter
Herzenssache

MAI 5 DO 20:00 Uhr **DasDa Theater**
Airport
Musikalische Revue

MAI 6 FR 20:00 Uhr **DasDa Theater**
Airport
Musikalische Revue

MAI 7 SA 20:00 Uhr **DasDa Theater**
Airport
Musikalische Revue

MAI 8 SO 18:00 Uhr **DasDa Theater**
Airport
Musikalische Revue

18:00 Uhr Eurogress
7. Sinfoniekonzert
Aachener Sinfonieorchester

© Aachener Sinfonieorchester

MAI 9 MO 20:00 Uhr Eurogress
6. Sinfoniekonzert
Aachener Sinfonieorchester

MAI 12 DO 20:00 Uhr **DasDa Theater**
Airport
Musikalische Revue

MAI 13 FR 20:00 Uhr **DasDa Theater**
Airport
Musikalische Revue

MAI 14 SA 20:00 Uhr **DasDa Theater**
Airport
Musikalische Revue

MAI 15 SO 18:00 Uhr **DasDa Theater**
Airport
Musikalische Revue

MAI 18 MI 9:00 Uhr **Eurogress**
ZAB
Berufs- und Studienmesse

MAI 20 FR 14:00 Uhr **Sportanlage Talbotstraße**
KoT King's Club Frühlingsfest Fussballturnier

© Germain Schatermann

Zum zweiten Mal soweit. Mehrere offenen Kinder- und Jugendeinrichtungen in Aachen-Nord werden zum Frühlingsfest der KoT King's Club auf der Sportanlage in der Talbotstraße eingeladen, den Wanderpokal 2016 zu gewinnen. Infos & Anmeldungen folgen.

MAI 22 SO 20:00 Uhr **Eurogress**
Helge Schneider
„LASS KnACKEN OPPA!"

MAI 23 MO 20:00 Uhr **Eurogress**
Helge Schneider
„LASS KnACKEN OPPA!"

MAI 24 DI 20:00 Uhr Eurogress
Jürgen B. Hausmann
Wie jeht et? Et jeht!

© as

WJ KOOLEN
Bedachungen GmbH
seit 1932

Zertifizierte Fachfirma für das

ROCKWOOL
DÄMMT PERFEKT & BRENNT NICHT

EINBLAS-DÄMMSYSTEM

Das Dämmsystem für die nachträgliche Dämmung:
• **Wärmeschutz** • **Schallschutz** • **Brandschutz**

Prager Ring 18-22
52070 Aachen
Telefon 0241-16 17 27
Telefax 0241-16 35 25
info@koolen.de
www.koolen.de

KRANTZ CENTER
Verkehrsgünstig, preiswert.

Büro- und Hallenflächen jetzt reservieren!

Rufen Sie bitte die Herren Hünten und Scholl an oder informieren Sie sich im Internet.
H. Krantz Krantzstraße GmbH & Co. KG, Aachen
Krantzstraße 7 - 52070 Aachen - Tel. 0241 / 96 20 00 - Fax 0241 / 960 99 26
E-Mail huenten@krantz-center.de - www.krantz-center.de

BUCHTIPP

EIN KRIMI IM AACHENER NORDEN

Eine spannende Familiengeschichte mit viel Öcher Lokalkolorit

Der aus Bayern stammende, in der Euregio lebende Buchautor Bernhard Wucherer dürfte ab jetzt nicht nur für seine akribisch recherchierten und hier geschriebenen Historischen Romane ›Der Peststurm‹, ›Die Pestspur‹, ›Die Säulen des Zorns‹ und seinen beliebten Reisebegleiter für seine alte Heimat Oberstaufen bekannt sein.

Denn mit seinem brandneuen Werk ›Am Abgrund zur Hölle‹ beweist er eindrucksvoll, dass er auch anders kann. Die Handlung spielt zum ersten Mal nicht in der Vergangenheit und auch nicht mehr in Süddeutschland, Österreich und in der Schweiz, sondern hauptsächlich in Aachen und Umgebung, im grenznahen Belgien und in Holland. Nun hat er seine erste Lesung in Aachens Zentrum hinter sich und plant eine weitere Lesung in Aachens Norden.

Bei diesem brandneuen Kriminalroman handelt es sich um einen knallharten und überaus spannenden Thriller, der am Holzgraben, also mitten in Aachen beginnt und in einer Villa in Aachens Norden tragisch endet: Zwei zerstrittene Öcher Frauen versuchen unabhängig voneinander, jeweils für sich an das ganze Geld ihres schwerreichen und schwerkranken Schwiegervaters zu gelangen. Aber dazu müssen sie zuerst ihre sich hassenden Ehemänner beseitigen, die sie wegen ihrer perfiden Pläne auf eine ‚Versöhnungsreise' nach Santiago de Compostella schicken ... wo sie allerdings nie ankommen.

Eine überaus spannende Geschichte über eine auseinandergebrochene Aachener Familie, - ebenso wie seine Historischen Romane - die der seit über 10 Jahren in der Euregio lebende Autor hier geschrieben hat. Allein schon deswegen ist viel Lokalkolorit garantiert.

EINWEIHUNG DES NEUEN CLUBHEIMS DES TSC SCHWARZ-GELB E. V. AACHEN AM 30. APRIL 2016

JETZT WIRD GEFEIERT!

Der TSC Schwarz-Gelb Aachen lädt ein (Stand des Baus zu Redaktionsschluss) Foto: René Schölzel

Acht Monate nach Baubeginn im August 2015 ist es vollbracht: Der Tanzsportclub Schwarz-Gelb Aachen e. V. bezieht sein neues Heim an der Professor-Wieler-Straße und lädt zur Eröffnungsfeier ein!

Die Arbeit des vergangenen Jahres hat sich gelohnt: Sonnengelb strahlt der Vorbau mit dem Vereinslogo Besuchern schon von der Straße aus entgegen, durch die gläsernen Eingangstüren führt der Weg über anthrazitfarbene Fliesen in den hellen Vorraum. Noch ist nicht alles an seinem Platz, doch hier sollen Ende April Thekenbereich, Garderoben und ein behindertengerechtes WC Mitgliedern und Gästen zur Verfügung stehen.
Breite Glastüren öffnen den Blick in die beiden Tanzsäle, helles Licht strömt durch die Kuppeln im Dach und die großzügigen Seitenfenster. Das gelenkschonende Schwingparkett glänzt und wartet darauf, von den ersten Tänzerfüßen bearbeitet zu werden.
Zurück im Eingangsbereich geht es die Treppenstufen hinauf, hier entstehen modern eingerichtete Umkleideräume für die Kinder, Jugendlichen und Erwachsenen, die es kaum erwarten können, das neue Parkett einzutanzen. Die beiden Umkleideräume mit Duschen und WCs bieten genug Platz auch für die Latein-Formation, die sich auf die letzten Turniere der Saison vorbereitet.

„Ohne die tatkräftige Hilfe der Stadt, vieler Clubmitglieder und einiger großzügiger Sponsoren hätten wir dieses durchaus ehrgeizige Projekt nicht zu einem solch erfolgreichen Abschluss bringen können!", freut sich Ronald Zimmermann (1. Vorsitzender des TSC) und bedankt sich bei allen an Planung und Umsetzung beteiligten Personen. „Wir blicken positiv in die Zukunft und wollen auch neue Kurse anbieten, in Vorbereitung sind beispielsweise Angebote zum derzeit sehr beliebten Tanz-Workout Zumba, Tango Argentino sowie ein Anfänger- bzw. Wiedereinsteigerkurs in den Gesellschaftstänzen – weitere Informationen finden Interessierte ab Mitte April auf der Homepage des Vereins."

Mit einem kleinen Empfang, voraussichtlich auch Workshops und Vorführungen verschiedener Gruppen des Clubs sowie einer abendlichen Tanzparty wird am 30. April ab 16 Uhr der erfolgreiche Abschluss von Bau und Umzug gefeiert und auf die Zukunft angestoßen. Neue Nachbarn und interessierte Aachener sind herzlich eingeladen, sich einen Eindruck vom Neubau zu machen und gemeinsam mit den Mitgliedern zu feiern!

Weitere Informationen:
TSC Schwarz-Gelb Aachen
Professor-Wieler-Straße 12
www.schwarz-gelb-aachen.de

Eröffnung der Zweigstelle in der Heinrich-Hollands-Straße >Seite 15
Nachbarn öffnen Türchen Jahresrückblick 2015 >Seite 16
Spiel- und Freizeitanlage Talstraße Spielmöglichkeiten Entwicklung Gustav-Talbot-siedlung >Seite 17
Das Angebot „Via Familia Nord“ Interkulturelles Essen Aachen-Nord >Seite 22
altbauplus >Seite 23

stadtteilbüroseiten

Informationen zum Projekt Aachen-Nord www.aachen.de/aachennord

Eröffnung der Zweigstelle in der Heinrich-Hollands-Straße am 26. Januar

Foto: Thomas Langens, Text: Stadtteilbüro

Aus eins mach zwei! Seit ein paar Monaten hat das stadtteilbüro aachen nord eine zweite Präsenz im sogenannten Quartier Feld- und Liebigstraße. Im Ladencafé Tabitas in der Heinrich-Hollands-Straße führt eine Tür in das Stadtteilbüro, das regelmäßig jeden Mittwoch für Bürger und Bürgerinnen offen steht.

Am 26. Januar 2016 wurde die Zweigstelle feierlich eröffnet. Rund hundert Personen kamen an diesem Nachmittag ins Ladencafé Tabitas der Pfarre Christus Unser Bruder, die das Büro an die Interessengemeinschaft Aachen-Nord e. V. vermietet hat. Es begrüßten Ulrike Calì, Stadtteilmanagerin vor Ort, Dieter Begaß für die Interessengemeinschaft Aachen-Nord e. V., Monika Mann-Kirwan als Gastgeberin und Sabine von den Steinen von altbau plus. Im Anschluss wurde gefragt: Was steht an im Quartier? Christiane Schwarz vom Fachbereich Stadtentwicklung und Verkehrsanlagen gab einen Überblick über die anstehenden Baumaßnahmen, den Umbau des „Quartiersplatzes“, die Vorhaben für den Bereich „Spiel-Sport-Schule zum Kirschbäumchen“ oder die Entwicklung des Gewerbestandorts. Oberbürgermeister Marcel Philipp stellte sich zu diesem Anlass den Fragen der Bewohner und Bewohnerinnen, moderiert von Miriam Hartmann (Leiterin des Abenteuerspielplatzes „Zum Kirschbäumchen“). Die Schülersprecher der KGS Feldstraße kitzelten mit ihren Fragen so einige Antworten aus dem Oberbürgermeister heraus und luden ihn zu einem Rundgang durch ihre Schule ein. Themen wie Sicherheit und Ordnung, insbesondere auch in Bezug auf die Starfish-Gäste, sowie die Wohnungsnot für große Familien wurden diskutiert.

Im Stadtteilbüro selbst konnten die Gäste erfahren, welche Verfügungsfondsprojekte aktuell im Quartier den Bürgern Mitmach- und Gestaltungsmöglichkeiten eröffnen, Beratungsangebote geben oder Nachbarn an einen Tisch holen. Bei Suppe und Fingerfood und großem Stimmengewirr wurden dann auch neue Ideen und Kooperationsmöglichkeiten geboren.
Die Veranstaltung stand unter dem Motto „Kino-Event Aachen-Nord“, da im Rahmen der Eröffnung gleich zwei Filme gezeigt wurden. Die Filmdokumentation „Halbzeit Soziale Stadt Aachen-Nord“ von Todde Kemmerich gab einen einmaligen Rückblick auf die vielen und vielfältigen Projekte im Aachener Norden. Das Ladencafé Tabitas präsentierte zum Ausklang am Abend den Spielfilm „Ziemlich beste Freunde“ bei Popcorn und Eiskonfekt.

In der zweiten Förderphase steht das Gebiet rund um die Feld- und Liebigstraße im Fokus des Programms Soziale Stadt Aachen-Nord. Das Ziel des Stadtteilbüros ist, Bewohner und Bewohnerinnen vor Ort stark in alle Aktivitäten einzubinden und Initiativgeist zu wecken. Die Beratungsangebote von altbau plus für Eigentümer und Mieter jeden Mittwochnachmittag und des Mieterschutzvereins e. V. für Aachen und Umgegend an jedem 2. Mittwoch im Monat schaffen eine Anlaufstelle vor Ort. Als nächste Aktion im Quartier planen der Arbeitskreis Liebigstraße und das Stadtteilbüro mit den Bewohnern und Bewohnerinnen einen symbolischen Namen für den „Quartiersplatz“ (Arbeitstitel) zu finden.

Öffnungszeiten stadtteilbüro aachen-nord/
Zweigstelle Heinrich-Hollands-Str. 6
Mittwoch 10-12 Uhr
Öffnungszeiten altbau plus: 13-16 Uhr
Telefon: 0241 92789927

Projekttelegramm

+++ Der zweite Bauabschnitt für den Rehmplatz beginnt nach dem Frost im Frühjahr 2016. Durch taktile Elemente soll die Zugänglichkeit verbessert werden. +++

+++ Die nächsten Termine für die Infostunde der Elternberatung von In Via sind folgende: 22. März, 10. Mai, 7. Juni, 5. Juli (KiTa St. Elisabeth, jeweils 8:30 bis 9:30 Uhr); 1. März, 15. März, 26. April, 31. Mai, 14. Juni, 28. Juni (KiTa Passstraße, jeweils 8:30 bis 9:30 Uhr); 8. März, 5. April, 24. Mai, 21. Juni (Grundschule Passstraße, jeweils 8:15 bis 9:15 Uhr). +++

+++ Die Fristen für den Verfügungsfonds für 2016: 15. März (für die Lenkungsgruppensitzung am 12. April), 17. März (ggf. für die Reservesitzung am 14. Juni), 11. August (Sitzung am 08. September), 25. Oktober (Sitzung am 22. November). +++

Nachbarn öffnen Türchen

Text und Bild: Stadtteilbüro

Am 02.12.2015 kamen die Rehmplatz-Nachbarn zum gemütlichen Beisammensein auf dem Rehmplatz zusammen. Bei Glühwein, Glühpunsch, Süßgebäck und einer Menge guter Laune bastelte die Nachbarschaft Weihnachtsbaumschmuck, der den Weihnachtsbaum auf dem Rehmplatz in der gesamten Weihnachtszeit zierte. Die Aktion war eine von vielen, die im Dezember im Rahmen des Aachen-Nord-Adventskalenders stattfanden, der von der Bleiberger Fabrik organisiert wurde.
Bei der Veranstaltung vernetzte sich die Nachbarschaft miteinander und es waren auch ein paar neue Gesichter zu sehen, die herzlich willkommen geheißen und eingebunden wurden. Bei der Veranstaltung war zudem Wolfgang Flachs mit dem Roten Wandertisch anwesend, tatkräftig unterstützt von Vera und Anna Kirch. Der Rote Wandertisch ist ein laufendes Verfügungsfondsprojekt, das Nachbarn an einen Tisch und ins Gespräch bringt. Dazu bot Herr Flachs als besonderes Highlight seine selbstgemachte Weihnachtsleberwurst auf Schnittchen an, die sich großer Beliebtheit erfreuten.

Jahresrückblick 2015

Text und Foto: Stadtteilbüro

Mit 2015 liegt ein ereignisreiches Jahr für das Stadtteilbüro hinter uns. Wir möchten einen Blick zurückwerfen und die wichtigsten Meilensteine noch einmal zusammenfassen.

Mit einem Neujahrsempfang im Ladencafé Tabitas haben wir das letzte Jahr begonnen. Zu Speis, Trank und guten Gesprächen kamen Akteurinnen und Akteure aus dem Viertel zusammen und diskutierten über die Geschehnisse im Viertel. Im April veranstalteten wir zusammen mit der Stadt Aachen die Quartiersplätzchenaktion im Quartier Feld- und Liebigstraße. Der Platz soll in der zweiten Halbzeit des Programms Soziale Stadt Aachen-Nord zu einem Treffpunkt für das Viertel aufgewertet werden. Am 19. April machten wir eine Art „Generalprobe" für die Elemente, die sich Anwohnerinnen und Anwohner im Beteiligungsprozess gewünscht hatten. Der Mai brachte dann endlich die offizielle Eröffnung der Rehm-Plätze mit sich, die am 9. Mai stattfand. Auch strömender Regen konnte die gute Stimmung nicht trüben und die Plätze erfreuen sich seit der Eröffnung großer Beliebtheit im Stadtteil. Im Juni waren wir mit einer ganzen Fülle von Veranstaltungen am Start, so wurde die InfoBox am DEPOT eröffnet und wir waren beim Schulfest der KGS Feldstraße aktiv dabei. Im August waren wir mit einem Stand beim stadtweiten Tag der Integration vertreten, gemeinsam mit den Quartiersmanagerinnen anderer Stadtteile. An einem der heißesten Tage des Jahres, am 30. August, feierte ganz Aachen-Nord das „Nordiläum" im LuFo-Park. Da mit dem Jahr 2015 das Quartier Feld- und Liebigstraße in den Fokus der sozialen Stadtentwicklung rückte, informierten wir zusammen mit altbau plus und dem Aachen-Nord Mobil am 22. Oktober in der Carlasiedlung über die Entwicklungen im Viertel. Bei goldenem Herbstwetter baute das Stadtteilbüro vor der Zweigstelle in der Heinrich-Hollands-Straße Ende Oktober gemeinsam mit dem Tabitas und Aktiven aus dem Viertel Tische für die Aachen-Nord Tafelrunde. Auch zur Weihnachtszeit waren wir sehr aktiv, angefangen mit unserer Kerzenwerkstatt nebst Infostand auf dem Weihnachtsmarkt des AK Liebigstraße und mit dem Aachen-Nord-Adventskalender, der mit vielen kleinen Aktionen im Stadtteil und tollen Kooperationspartnern aufwartete.

Der Verfügungsfonds wurde 2015 voll ausgeschöpft. Über die Projekte könnt Ihr Euch in dieser und allen anderen Ausgaben des Viertelmagazins laufend informieren.
Auch personell stand das Jahr für uns im Zeichen der Veränderung. Mit Elvire Bôh und Helmut Goffart verließen uns gleich zwei unserer Kollegen und Silke Gärtner verabschiedete sich zeitweise in den Mutterschutz. Unsere neuen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter sind Ulrike Calì, Marie Pashkova, Anja Schollen, Geoffrey Blaeske und Mathias Uhle.
Wir freuen uns auf eine weitere gute Zusammenarbeit mit Euch in diesem Jahr!

Entwicklung Gustav-Talbotsiedlung

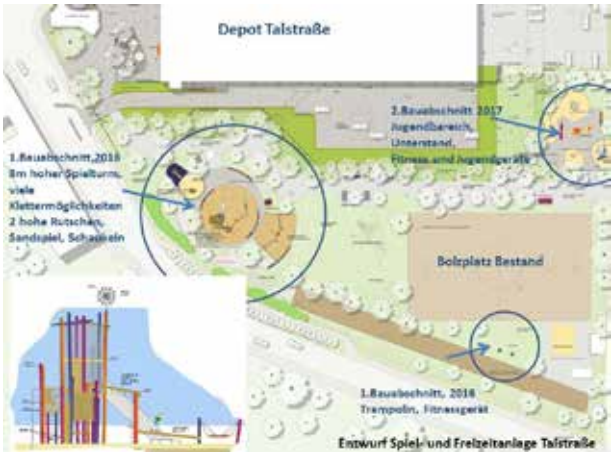
Text: Birgit Jansen, gewoge, Foto: Stadt Aachen

Die für das Stadtgebiet Aachen-Nord identitätsprägende Gustav-Talbotsiedlung wurde 1925 errichtet und ist seit dem Jahr 1999 im Besitz der gewoge AG. Die heute denkmalgeschützten Gebäude verfügen über 45 Wohnungen, die durch eine einfache Grundrissgestaltung mit vielen kleinen Räumen und sehr reduziertem technischen Komfort geprägt sind. Städtebaulich ist das Gebiet Aachen-Nord geprägt durch eine Straßenrandbebauung aus der Gründerzeit und aus den 1920/30er Jahren sowie durch Zeilenbebauung aus den 1960er/1990er Jahren.
Um den Bestand an die heutigen Wohnraumanforderungen anzupassen und insbesondere die wirtschaftliche Verwertung sicherzustellen ist die Komplettsanierung der Wohnbebauung entlang der Jülicher und der Burggrafenstraße dringend erforderlich. Dabei werden die Wohnungsgrößen durch umfangreiche Grundrissänderungen und Anbauten an die heutigen Anforderungen angepasst. Dies ermöglicht die Schaffung von ca. 62 Wohnungen unterschiedlicher Größen. Darüber hinaus werden die Wohnungen entsprechend den heutigen Standards ausgestattet, dies umfasst auch die Erneuerung der kompletten Haustechnik und zahlreicher beschädigter Bauteile sowie die Durchführung von energetischen Optimierungsmaßnahmen. Neue Freiraumqualitäten für die Bewohner sollen private Freiflächen in Form von Terrassen und Balkonen bieten, ebenso wie großzügig und ansprechend gestaltete Gartenanlagen. Wichtiger Grundsatz ist, bauliche Maßnahmen und soziale Aspekte miteinander zu verknüpfen. Bei der Schaffung von neuen Wohn- und Freiraumqualitäten werden alte und neue Bewohner gleichermaßen berücksichtigt.
Angrenzend an das Grundstück der Talbotsiedlung befinden sich unbebaute Flächen von der gewoge AG und von der Stadt Aachen, die gute Möglichkeiten für bauliche Ergänzungen darstellen. Unter Einbeziehung des bestehenden Bestandes soll hier ein neues Wohnquartier mit gemischter Bau- und Bewohnerstruktur entstehen. Neben der Förderung von urbanen Nachbarschaften sollen auch die Qualität und die Vielfalt der zu entwickelnden Frei- und Gemeinschaftsräume wesentliche Ziele der Quartiersentwicklung sein. Die für den ersten Bauabschnitt erforderliche vereinfachte Änderung des rechtskräftigen Bebauungsplanes erfolgt derzeit durch die Stadt Aachen in enger Abstimmung mit der gewoge AG. So können auf dem Grundstück unmittelbar südlich der Talbotsiedlung bereits in den Jahren 2017/2018 die ersten Häuser errichtet werden.
Mit der Fertigstellung der umfangreichen Sanierungs- und Neubaumaßnahmen bis Ende des Jahres 2018 trägt die gewoge AG zur zukunftsfähigen Weiterentwicklung des Stadtteils Aachen Nord bei.

Spiel- und Freizeitanlage Talstraße bekommt viele neue attraktive Spielmöglichkeiten

Text: Karen Roß-Kark, Abbildung: Stadt Aachen

Der Spielplatz Talstraße ist leider schon lange ein Spielplatz ohne Spielgeräte. Diese mussten in den letzten Jahren auf Grund von Sicherheitsmängeln, Verschleiß und Vandalismus abgebaut werden.
Nun wird der Spiel- und Bolzplatz Talstraße endlich wieder mit einigen Spiel- und Sportattraktionen zu neuem Leben erweckt. Die nahe gelegenen Rehmplätze, die im letzten und vorletzten Jahr saniert wurden, bieten eher kleineren Kindern Spielmöglichkeiten. Mit neuen Geräten in der Freizeitanlage Talstraße sollen jetzt vor allem ältere Kinder, Jugendliche und junge Erwachsene auf ihre Kosten kommen.
Der Hauptblickfang und Anziehungspunkt wird eine große Kletter- und Balancieranlage mit einem ca. 8 m hohen Turm. Viele integrierte Elemente wie 2 hohe Rutschen, Kletterwand, Hangelleiter, Balancierstange, Hängematte, Kletternetz, Trapez und Rutschstange laden dann zum Toben, „Auspowern" oder auch einfach nur zum „Chillen" ein. Zudem wird es eine Schaukelkombination mit Nestschaukel und Doppelschaukel sowie ein Trampolin geben und auch die ehemalige Rutsche des Rehmplatzes findet hier einen neuen Platz. Damit aber auch die ganz Kleinen nicht zu kurz kommen, ist ein Sandspielbereich mit kleiner Rutsche und Sandbauwerk geplant.
Für die Jugendlichen und jungen Erwachsenen, die sich vor allem robuste Fitnessgeräte und einen Unterstand gewünscht haben, wird ein zusätzliches Sportgerät für das „Calisthenic-Training" aufgebaut.



An Klimmstangen, Barren und Hangelstrecken kann man dann beim „street workout" Kraft und Körperspannung trainieren.
Neue Sitzbankkombinationen im gesamten Bereich der Anlage, farbige Sitzmauern mit Bankauflagen und auch Sitzmöglichkeiten mit Armlehnen laden Jung und Alt zum Verweilen ein. Die Spiel- und Freizeitanlage mit ihren vielen Bäumen ist eine „Grüne Oase" in Aachen Nord und soll nach den Bauarbeiten wieder ein attraktiver Freizeittreffpunkt für alle Altersgruppen werden.
Für die Umsetzung sind insgesamt 380.000 € eingeplant, davon werden 80 % mit Fördermitteln „Soziale Stadt Aachen Nord" finanziert. Der erste Bauabschnitt, der ca. 280.000 € kosten wird, soll noch vor den Sommerferien eröffnet werden. Die Bauarbeiten am Jugendbereich werden sich allerdings noch bis 2017 erstrecken, da dort zurzeit noch die OT in einem temporären Container untergebracht ist.

Herzlich Willkommen in der Infostunde! Das Angebot „Via Familia Nord“

Text und Foto: Catrin Renzelmann

Die Infostunde ist ein offenes Angebot, in dem Familien aus Aachen-Nord Informationen zu verschiedensten Themen bekommen oder kurze Beratungen in Anspruch nehmen bzw. sich einfach bei einer Tasse Kaffee mit anderen Eltern austauschen können.
Über den Verfügungsfonds wird dieses Angebot seit August 2015 in Zusammenarbeit mit der Familienbildungsstätte IN VIA Aachen e.V. an drei verschiedenen Standorten finanziert. Am Dienstagmorgen erwartet die Sozialpädagogin Catrin Renzelmann wechselweise in der städtischen Kita Passstraße, Kita St. Elisabeth und der KGS Passstraße für eine Stunde Eltern mit Fragen aller Art. Im Rahmen des Bundesprojektes „Elternchance ist Kinderchance“ hat Frau Renzelmann die Qualifizierung zur Elternbegleiterin und Elternberaterin absolviert, so dass bei Bedarf auch Einzelberatungen möglich sind, ebenfalls können Eltern zu weiterführenden Hilfen begleitet werden. Vor allem geht es darum, Kindern und Eltern Übergänge in den Kindergarten, später in die Grundschule oder auch in die weiterführende Schule zu erleichtern. So gibt es für Eltern neuer Erstklässler eine Infoveranstaltung zum Thema „Was ist wichtig in der Schule?“. Auch bei Schwierigkeiten in der Eingewöhnung von Kita oder Schule können sich Eltern in der Infostunde Beratung holen. Eltern fragen auch nach den Themen Hochbegabung und Schule, brauchen Hilfe bei der Wahl der „richtigen Schule“, haben Ängste im Umgang mit Förderschulen, suchen Rat für den Umgang mit Aggressionen von Kindern in der Schule und, und, und...
Aber auch viele andere Themen können Eltern hier besprechen: Wo kann ich als Mutter selber weiterlernen, einen Sprachkurs machen oder eine Ausbildung? Gibt es kostenlose Nachhilfe für die älteren Geschwister? Was kann ich tun, wenn mein Kind nicht auf mich hört? Wie schaffe ich es als Mutter, Arbeit und Familie unter einen Hut zu bekommen? Wer kann bei der Wohnungssuche helfen? Wo bekomme ich Beratung in der Trennungsphase? Auch beim Ausfüllen von Anträgen und Formularen (Kindergeld, Wohngeld, Kinderzuschlag etc.) oder Telefonaten mit Ämtern kann Frau Renzelmann die Besucher unterstützen.
Die aktuellen Termine hängen in den drei Einrichtungen aus. Alle Familien aus dem Stadtteil sind

herzlich eingeladen, einmal vorbeizukommen, auch wenn ihre Kinder andere Kitas und Schulen besuchen!
Nächste Termine: s. Projekttelegramm

ALL EYES ON: Interkulturelles Essen gemeinsam-gesund-genießen

Text und Foto: Stadtteilbüro

Verschiedene Sprach- und Kulturkreise, Religionen, Altersgruppen, Schichten und damit die unterschiedlichsten Menschen kommen auf Initiative des AWO Kreisverbands Aachen Stadt e. V. mit dem pluspunkt-Begegnungszentrum und verschiedenen Kooperationspartnern in Aachen-Nord an einen Tisch! Das Fremde soll neugierig machen und zum Lernen voneinander auffordern. Senioren und Seniorinnen geben die Rezepte aus ihrer Kindheit verknüpft mit tollen Geschichten an die Jüngeren, auch Migranten, weiter. Jüngere Menschen im Viertel mit geringem Einkommen freuen sich über Tipps zum preiswerten Einkaufen und Menschen aus anderen Herkunftsländern informieren beim gemeinsamen Kochen über die eigenen kulturellen Hintergründe. Jeder hat etwas zu geben!

Durch die Kooperation mit dem Gesundheitsamt der StädteRegion Aachen gibt es punktuelle Unterstützung einer Ökotrophologin / Ernährungsberaterin.
Mit dem Gemeinschaftsgarten des Begegnungszentrums in der Kleingartenanlage Wiesental werden sich zur Saat- und Erntezeit sicherlich noch neue Möglichkeiten für die Gruppe ergeben. Aufgaben in der Gesellschaft, um sich mit gesunder Ernährung und Gemeinschaft zu beschäftigen, gibt es noch viele, wir freuen uns darauf!

In der Regel trifft sich der Kochtreff montags, 11:00 Uhr – 12:30 / 13:00 Uhr zum „Interkulturellen Kochen, gemeinsam-gesund-genießen“, im „pluspunkt Begegnungszentrum AWO-Aachen-Nord“ in der Joseph-von-Görres-Str. 19 / Wiesental, 52068 Aachen.

Die Teilnahme ist nur mit einer Anmeldung möglich. Bei Interesse melden Sie sich bitte unter Tel.0241-88916-35, oder per Mail m.kuckelkorn@awo-aachen-stadt.de an! Wir freuen uns auf Sie! Die Tafelrunde wird über den Verfügungsfonds finanziert.

Der Verfügungsfonds 2016

Der Verfügungsfonds hat in den vergangenen Jahren eine Vielzahl toller Projekte hervorgebracht, die das Viertelleben bereichert haben und auch weiterhin die Menschen im Viertel zusammenbringen und das soziale Miteinander fördern. Auch in diesem Jahr sind wir auf neue kreative Ideen zur Aufwertung des Viertelgeschehens von Euch gespannt!
Der Verfügungsfonds ist ein Topf mit Fördergeldern, über den zum Beispiel Mitmach-Aktionen oder Stadtteilfeste in Aachen-Nord zu 80 Prozent finanziell unterstützt werden können. Das Besondere daran ist: Hier könnt Ihr Euch einbringen! Jeder aus dem Stadtteil kann mit einer guten Idee zu uns kommen und einen Verfügungsfondsantrag mit einem Gesamtvolumen von bis zu 10.000 Euro stellen. Unsere Beratungszeiten findet Ihr im Kasten auf dieser Seite.

Wir sind die Anlaufstelle für alle Bürgerinnen und Bürger sowie Netzwerkpartner von Akteuren und Einrichtungen aus dem Stadtteil.

Ihr stadtteilbüro aachen nord
der Interessengemeinschaft Aachen-Nord e.V.
Ottostraße/ Ecke Rehmplatz 39-41
52070 Aachen

info@buero-aachennord.de

Zweigstelle:
Tabitas-Café
Heinrich-Hollands-Straße 6
52070 Aachen
Mittwoch: 10-12 Uhr

www.aachen.de/aachennord
www.facebook.com/aachennord
www.aachen-nord.de

Unsere Öffnungszeiten am Rehmplatz:

Dienstag von 10:00-13:00 Uhr
Donnerstag von 10:00-13:00 Uhr
und nach Vereinbarung

altbau plus

von Sabine von den Steinen

Kostenlose Erstberatung für Mieter

Die Kooperation mit dem Mieterschutzverein Aachen geht weiter, nachdem die ersten 3 Beratungstermine regelmäßig genutzt wurden. Hans Knops, Rechtsanwalt und Geschäftsführer des Vereins, steht an jedem 2. Mittwoch eines Monats allen Mietern im Fördergebiet Soziale Stadt Aachen-Nord für Fragen zur Verfügung. Die nächsten Termine: 09.03., 13.04., 11.05., 08.06.2016, immer zwischen 14 und 16 Uhr in der Zweigstelle des Stadtteilbüros, Heinrich-Hollands-Straße 6.

Veranstaltungshinweise:
07.03.2016, 19 Uhr, Schimmel: Infos für Mieter, Veranstalter: Verbraucherzentrale Aachen

Sanierungstreffs altbau plus im Veranstaltungsraum, AachenMünchener-Platz 7, Aachen, immer 19 Uhr.
15.03.2016, „Warm, dicht und sicher: Multitalent Fenster"
12.04.2016, „Schräg oder flach: Sanierungsfall Dach"

Architektur-Rundgang mit Führung in Aachen-Nord

09.04.2016, 15 Uhr, Treffpunkt Stadtteilbüro Aachen-Nord
Während der Führung werden verschiedene Wohngebäude vorgestellt mit kleineren oder größeren Sanierungsmaßnahmen. Wenn möglich stehen Eigentümer oder Architekten für Fragen zur Verfügung.

Kostenlose Beratung von altbau plus für Eigentümer – ein Fallbeispiel

Zum ersten Mal kommt das Ehepaar Muster zu Frau von den Steinen in die Beratungsstelle von altbau plus im Stadtteilbüro Aachen-Nord. „Wir haben gehört, dass Sie Architektin sind. Unsere Heizung ist kaputt." In dem folgenden Gespräch stellt sich heraus, es geht speziell um die Heizung im Badezimmer, eine Fußbodenheizung.
Während der gemeinsamen Überlegungen von Hauseigentümern und Architektin geht es nach und nach immer mehr um das gesamte Bad. Herr Muster erzählt, dass es 1996 im Rahmen der Gesamtsanierung des Einfamilienhauses angebaut wurde. Es ist also 20 Jahre alt und wie Frau Muster sagt: „Auch noch nicht mal unmodern!". Wegen der Probleme mit der Heizung muss man nun aber an die Fußbodenfliesen dran, um neue Heizleitungen zu verlegen. Dabei bringt die Architektin das Ehepaar auf die Idee, doch auch über eine Dusche nachzudenken, die ihnen in Zukunft mehr Bequemlichkeit verschafft. Am besten einen neu gefliesten Duschbereich ohne Stufe, fachlich nennt man das „bodengleich". Der Gedanke überrascht die Eigentümer, aber sie gehen mit der Idee im Hinterkopf nach Hause, sich mit ihrem vertrauten Sanitär- und Heizungsinstallateur ganz bestimmt über das Thema zu unterhalten. Frau von den Steinen gibt ihnen noch mehr Tipps mit auf den Weg: „Denken Sie auch mal über die Unterstützung durch einen

selbstständigen Architekten/ eine Architektin nach, wenn es um die gesamte Umgestaltung Ihres Bades geht. Außerdem können Sie auch Förderungen zum Beispiel vom Bund in Anspruch nehmen, wenn sich die Idee bei Ihnen durchsetzt, kommen Sie doch noch mal vorbei." Es gibt ein Förderprogramm der KfW, „455 Altersgerecht Umbauen". Für 1- und 2-Familienhäuser werden neben zinsgünstigen Darlehen sogar Zuschüsse bewilligt.

(Bei den kostenlosen Beratungen von altbau plus handelt es sich um Initialberatungen zu den Themen „Energiesparendes Sanieren und Barrieren reduzieren" in Wohnhäusern.)

altbau plus im Stadtteilbüro Aachen-Nord erreichen Sie:
Montag 9 bis 12 Uhr und Dienstag 14:30 bis 18:30 Uhr, Ottostraße39/ Ecke Rehmplatz
Telefon: 0241/ 47 57 29 12
Mittwoch 13 bis 16 Uhr, Heinrich-Hollands-Straße 6
Telefon: 0241/ 92 78 99 27
vondensteinen@buero-aachennord.de

Impressum
stadtteilbüroseiten | Herausgeber: Stadt Aachen, Der Oberbürgermeister, 52058 Aachen
Redaktion: stadtteilbüro aachennord, Ottostraße 39-41, 52070 Aachen, Fon 0241 4757290, Fax 0241 47572919, info@buero-aachennord.de

Bundesministerium für Umwelt, Naturschutz, Bau und Reaktorsicherheit
STÄDTEBAU-FÖRDERUNG von Bund, Ländern und Gemeinden
Ministerium für Bauen, Wohnen, Stadtentwicklung und Verkehr des Landes Nordrhein-Westfalen
stadt aachen

HIT Sütterlin

...weil wir gerne hier leben und gemeinsam mit unseren Partnern diese Region gestalten wollen. Sowohl im Bezug auf regionale Lieferanten und Produkte als auch in der Zusammenarbeit mit sozialen, kulturellen und karitativen Einrichtungen.

Wir freuen uns ein Teil hiervon zu sein.

2x Jetzt in Aachen

Schurzelterstrasse 565, Vaals Grenze
Krefelderstrasse 199, am alten Tivoli